

*Asas Bahasa
Arab sebagai
bahasa asing
Tahap 1*

BAHASA ARAB 1

BLHL 1112

PELAJARAN 5: *al-maktabah*

(المَكْتَبَةُ)

Perpustakaan

OBJEKTIF / OBJECTIVES

Di akhir pelajaran, pelajar akan dapat mengetahui dan memahami tentang:

- ◉ Kosa kata Arab yang baru.
- ◉ Frasa atau ucapan baru.
- ◉ Perbualan berkaitan “Perpustakaan”.
- ◉ Nombor-nombor.
- ◉ Harf (Kata tugas atau kata sendi).

KOSA KATA / VOCABULARY

- ◉ Buku - *book*
- ◉ Surat khabar - *newspaper*
- ◉ Surat - *letter*
- ◉ Rak - *rack*
- ◉ Bahagian Pinjaman - *borrowing section*
- ◉ Beg - *bag*
- ◉ Baru - *new*
- ◉ Lama - *old*
- ◉ Di Luar - *outside*
- ◉ Di Dalam - *inside*

KOSA KATA / VOCABULARY

kitāb

كِتَابٌ

Buku

Saya membaca buku

أَنَا أَقْرَأُ كِتَابًا
ana aqra' kitāban

KOSA KATA / VOCABULARY

sahīfah

صحيفة

Surat khabar

Dia membaca
surat khabar

هُوَ يَقْرَأُ الصَّحِيفَةَ

Huwa yaqra' as-sahīfah

KOSA KATA / VOCABULARY

رِسَالَةٌ

risālah

Surat

Saya menulis
surat

أَنَا أَكْتُبُ الرِّسَالَةَ
āna aktub ar-risālah

KOSA KATA / VOCABULARY

raff (roff)

رَفَّ

Rak

Buku itu di atas
rak

الرَّفِّ

الْكِتَابُ عَلَى
Al-kitāb ‘alā ar-raff

KOSA KATA / VOCABULARY

قِسْمُ الْإِسْتِعَارَةِ

qismul-isti'ārah

Bahagian pinjaman

Ini adalah
bahagian
pinjaman

هَذَا قِسْمُ الْإِسْتِعَارَةِ

hādhā qismul-isti'ārah

KOSA KATA / VOCABULARY

haqībah

حَقِيبَةٌ

Beg

الْحَقِيبَةُ عَلَى الْكُرْسِيِّ
Al-haqībah ‘alā al-kursiy

Beg itu di atas
kerusi

KOSA KATA / VOCABULARY

jadīd

جَدِيد

Baru

Pen itu baru

الْقَلَمُ جَدِيدٌ
Al-qalam jadīd

* Untuk perempuan, kita tukar kepada: ja-dī-dah

KOSA KATA / VOCABULARY

qadīm

قَدِيم

Lama

Jalan itu lama

الشارع قَدِيم
Ash-shāri' qadīm

* Untuk perempuan, kita tukar kepada: qa-dī-mah

KOSA KATA / VOCABULARY

khārij

خَارِج

Di luar

Saya di luar
perpustakaan

أَنَا خَارِجُ الْمَكْتَبَةِ

Ana khārij al-maktabah

KOSA KATA / VOCABULARY

dākhil

دَاخِل

Di dalam

هِيَ دَاخِلُ الْحَمَّامِ
hiya dakhil hammām

Dia di dalam tandas

FRASA / PHRASES

أَنَا أَشْرَبُ الشَّايَ

ana ashrab ash-shāi

(Saya sedang minum teh.)

مَاذَا تَفْعَلُ؟

madhā taf'al?

(Apa yang kamu sedang buat?)

هُوَ يَجْرِي

huwa yajrī

(Saya sedang berlari.)

مَاذَا يَفْعَلُ آدَمُ؟

madha yaf'al Ādam?

(Apa yang Adam sedang buat?)

FRASA (الْعِبَارَاتُ AL-'IBĀRĀT)

	LELAKI	
Apa awak buat?	<i>madhā taf'al?</i>	مَاذَا تَفْعَلُ؟
Saya minum air teh.	<i>ana ashrab ash-shāi</i>	أَنَا أَشْرَبُ الشَّايَ
Apa yang Adam buat?	<i>madha yaf'al Ādam?</i>	مَاذَا يَفْعَلُ آدَمُ؟
Dia sedang berlari.	<i>huwa yajrī</i>	هُوَ يَجْرِي
Dia sedang berjalan.	<i>huwa yamshī</i>	هُوَ يَمْشِي

FRASA (AL-'IBĀRĀT الْعِبَارَاتُ)

	PEREMPUAN	
Apa awak buat?	<i>mādhā taf'alīn?</i>	مَاذَا تَفْعَلِينَ؟
Saya minum air teh.	<i>ana ash-rab ash-shāi</i>	أَنَا أَشْرَبُ الشَّايَ
Apa yang Muna buat?	<i>mādhā taf'al Munā?</i>	مَاذَا تَفْعَلُ مُنَى؟
Dia sedang berlari.	<i>hiya tajrī</i>	هِيَ تَجْرِي
Dia sedang berjalan.	<i>hiya tamshī</i>	هِيَ تَمْشِي



PERBUALAN / CONVERSATION

- ◉ *Fil-maktabah*

(Di perpustakaan)

Perbualan di antara Shahirah, Nabilah dan Hisham



Shahirah



Hisham



Nabilah

PERBUALAN / CONVERSATION

Shahirah: Selamat datang wahai Hisham.	<i>Shahīrah: ahlān wa sahlān ya Hishām</i>	شَهِيرَةُ: أَهْلًا وَسَهْلًا يَا هِشَامَ
Hisham: Awak juga.	<i>Hisham: ahlān biki</i>	هَشَامُ: أَهْلًا بِكِ
Apakah yang kamu sedang baca?	<i>mādhā taqrak?</i>	شَهِيرَةُ: مَاذَا تَقْرَأُ؟
Saya sedang baca majalah perniagaan.	<i>ana aqrak majallah at-tijārah</i>	هَشَامُ: أَنَا أَقْرَأُ مَجَلَّةَ التِّجَارَةِ
Adakah kamu belajar komputer pada hari ini?	<i>hal tadrus al-kumbiyūtar al-yaum?</i>	شَهِيرَةُ: هَلْ تَدْرُسُ الْكُمْبِيُوتَرَ الْيَوْمَ؟
Tidak, saya belajar komputer pada hari Khamis.	<i>lā, ana adrūs al-kumbiyutar yaum al-khamīs</i>	هَشَامُ: لَا، أَنَا أَدْرُسُ الْكُمْبِيُوتَرَ يَوْمَ الْخَمِيسِ

PERBUALAN / CONVERSATION

Apakah yang kamu sedang tulis wahai Nabilah?	<i>mādhā taktubīn ya Nabīlah?</i>	شَهِيرَةٌ: مَاذَا تَكْتُبِينَ يَا نَبِيلَةُ؟
Nabilah: Saya sedang menulis tugas rumah (kerja rumah).	<i>Nabīlah: ana aktub al-wājib al-manziliy</i>	نَبِيلَةُ: أَنَا أَكْتُبُ الْوَاجِبَ الْمَنْزِلِيِّ
Di manakah surat khabar wahai Nabilah?	<i>aina as-sahīfah ya Nabīlah?</i>	شَهِيرَةٌ: أَيْنَ الصَّحِيفَةُ يَا نَبِيلَةُ؟
Surat khabar itu di atas kerusi.	<i>as-sahīfah ‘ala al-kursī</i>	نَبِيلَةُ: الصَّحِيفَةُ عَلَى الْكُرْسِيِّ
Itu surat khabar bahasa Melayu. Saya mahu surat khabar bahasa Inggeris.	<i>tilka saḥīfah malāyuwiyyah. uridu saḥīfah inkalīziyyah.</i>	شَهِيرَةٌ: تِلْكَ صَحِيفَةٌ مَلَايُؤِيَّةٌ، أُرِيدُ صَحِيفَةً إِنْكَلِيزِيَّةً
Surat khabar bahasa Inggeris di atas meja itu.	<i>saḥīfah inkalīziyyah ‘alā al-maktab.</i>	هَشَامُ: صَحِيفَةٌ إِنْكَلِيزِيَّةٌ عَلَى الْمَكْتَبِ

NOMBOR / NUMBERS

51

52

53

55

54

56

57

58

60

59

NOMBOR / NUMBERS

51	وَاحِدٌ وَخَمْسُونَ	<i>wāhid wa <u>k</u>hamsūn</i>
52	اِثْنَانِ وَخَمْسُونَ	<i>ithnān wa <u>k</u>hamsūn</i>
53	ثَلَاثَةٌ وَخَمْسُونَ	<i>thalāthah wa <u>k</u>hamsūn</i>
54	أَرْبَعَةٌ وَخَمْسُونَ	<i>arba'ah wa <u>k</u>hamsūn</i>
55	خَمْسَةٌ وَخَمْسُونَ	<i><u>k</u>hamsah wa <u>k</u>hamsūn</i>
56	سِتَّةٌ وَخَمْسُونَ	<i>sittah wa <u>k</u>hamsūn</i>
57	سَبْعَةٌ وَخَمْسُونَ	<i>sab'ah wa <u>k</u>hamsūn</i>
58	ثَمَانِيَةٌ وَخَمْسُونَ	<i>thamāniyah wa <u>k</u>hamsūn</i>
59	تِسْعَةٌ وَخَمْسُونَ	<i>tis'ah wa <u>k</u>hamsūn</i>
60	سِتُّونَ	<i>sittūn</i>

TATABAHASA / GRAMMAR

Perkataan	Sebutan	Terjemahan
وَ	<i>wa</i>	Dan
أَوْ	<i>aw</i>	Atau
ثُمَّ	<i>thumma</i>	Kemudian
لَكِنَّ	<i>lākinn</i>	Tetapi
لِأَنَّ	<i>li anna</i>	Kerana
كَأَنَّ	<i>ka</i>	Seperti/sebagai
فَ	<i>fa</i>	Maka
لِ / لَ	<i>li / la</i>	Untuk/bagi
بِ	<i>bi</i>	Dengan
إِلَّا	<i>illā</i>	Kecuali

TATABAHASA / GRAMMAR

Perkataan	Sebutan	Terjemahan
مِنْ	<i>min</i>	Dari/daripada
إِلَى	<i>ilā</i>	Ke/kepada
عَنْ	<i>'an</i>	Tentang
عَلَى	<i>'alā</i>	Atas/di atas
فِي	<i>fī</i>	Dalam/di dalam
إِنْ	<i>in</i>	Jika
حَتَّى	<i><u>h</u>attā</i>	Hingga
مَعَ	<i>ma'a</i>	Bersama
سَوْفَ	<i>saufa</i>	Akan
سَـ	<i>sa</i>	Akan